



Калифорнийская система правовой защиты и помощи

BAY AREA REGIONAL OFFICE

1330 Broadway, Suite 500
Oakland, CA 94612
Тел.: (510) 267-1200
Телетайп: (800) 719-5798
Бесплатный телефон: (800) 776-5746
Факс: (510) 267-1201
www.disabilityrightsca.org

Для немедленного распространения

Контактное лицо: **Фред Найзен (Fred Nisen) (510) 267-1200**
Хилари Склар (Hillary Sklar) (213) 427- 8747

01 июня 2010

8 июня: Горячая линия для всего штата. Предназначена для избирателей с ограниченными возможностями (инвалидов). Работает с 7 часов утра до 8 часов вечера.

Окленд, штат Калифорния – калифорнийские инвалиды, которые принимают участие в праймериз на территории штата 8 июня, смогут позвонить на телефон бесплатной горячей линии для получения помощи с целью равноправного участия в процессе выборов. При финансовой поддержке Help America Vote Act, Disability Rights California (бывшая Protection and Advocacy, Inc) горячая линия работает с раннего утра 8 июня до закрытия избирательных участков. Персонал, имеющий опыт в решении проблем с голосованием, будет отвечать на звонки избирателей с ограниченными возможностями, которые испытывают трудности в перемещении к избирательному участку, в вопросах, связанных с заполнением бюллетеней или у которых возникают вопросы по голосованию.

Главная задача горячей линии – устранить проблемы в день выборов, которые создают преграды людям с ограниченными возможностями и не дают им независимо и тайно проголосовать. Примерами таких проблем могут быть: ограничения доступа избирателей, проживающих в домах престарелых и инвалидов, а также других подобных заведениях; участки для голосования с недоступной автостоянкой или высоким бордюрным камнем; узкие дверные проемы и проходы; размещение оборудования для голосования на недоступных столах или сценах; персонал участков для голосования недостаточно обучен работе с людьми с ограниченными возможностями; участки, заявленные как доступные для людей с ограниченными возможностями, в действительности являются недоступными. Кроме того, организация Disability Rights California использует горячую линию для сбора информации о систематических проблемах и делает все возможное для их устранения.

Горячая линия будет работать с 7 часов утра до 8 часов вечера. Будут приниматься как голосовые, так и телетайпные звонки. Бесплатный номер телефона для голосовых звонков: **888- 569-7955**. Бесплатный номер телефона для телетайпных звонков: **800- 719-5798**. Лица, не говорящие на английском языке, должны назвать свой язык общения и к разговору будет подключен переводчик. Абоненты, которые хотят воспользоваться услугами California Relay Service (Коммутаторная служба Калифорнии), Speech to Speech Service (Служба передачи речи) или Video Relay (Видеокommутатор), могут позвонить на номер 711.